



Nintendo Switch™ Pro Controller

Pro Controller • Manette Pro • Pro-controller • Контроллер Pro • Mando Pro Comando Pro • Pro Controller • Pro Controller • Pro Controller • Pro-ohjin Pro Controller

Art.-Nr.: 64003661

FXA-HAC-A-FSS-EUR-C1



ENGLISH

Health and Safety Information

Please read and observe the health and safety information. Failure to do so could result in injury or damage. Adults should supervise the use of this product by children.

WARNING – Battery

- Use only the dedicated battery (CTR-003) for this product. There is a risk of explosion if an incorrect battery is used.
- Stop using this product if the battery is leaking. If battery fluid comes into contact with your eyes, immediately rinse your eyes with plenty of water and consult a doctor. If any fluid leaks on your hands, wash them thoroughly with water. Carefully wipe the fluid from the exterior of this product with a cloth.

WARNING – Electrical Safety

- Use only the AC adapter (HAC-002) provided with the Nintendo Switch console (also sold separately) or the USB charging cable (HAC-010) to charge the controller.
- If you hear a strange noise, see smoke or smell something strange, stop using this product and contact Nintendo Customer Support.
- Do not expose this product or the battery inside it to microwaves, high temperatures or direct sunlight.
- Do not let this product come into contact with liquid and do not use it with wet or oily hands. If liquid gets inside, stop using this product and contact Nintendo Customer Support.
- Do not expose this product or the battery inside it to excessive force. Do not pull on the cable and do not twist it too tightly.
- Do not touch this product while charging during a thunderstorm.

WARNING – General

- Keep this product and packaging materials away from young children. Packaging items may be swallowed. The cable can coil around the neck.
- Do not use the controller within 25 centimetres (10 inches) of a cardiac pacemaker while using wireless communication. If you have a pacemaker or other implanted medical device, first consult a doctor.
- Wireless communication may not be allowed in certain places such as aeroplanes or hospitals. Please follow respective regulations.
- Persons who have an injury or disorder involving their fingers, hands or arms should not use the vibration feature.
- Do not disassemble or try to repair this product or the battery inside it. If either are damaged, stop using the product and contact Nintendo Customer Support. Do not touch damaged areas. Avoid contact with any leaking fluid.

CAREFUL USAGE

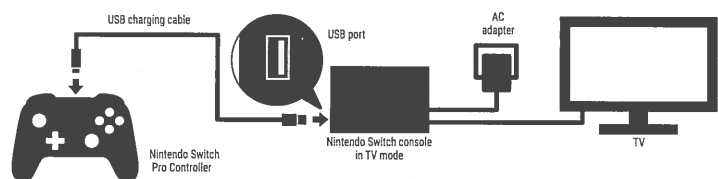
- If this product becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. Avoid using thinner, benzene or alcohol.
- Make sure to charge the battery at least once every six months. If the battery is not used for an extended period of time, it may become impossible to charge it.

How to Use

Charge and pair the controller before using it for the first time.

How to Charge

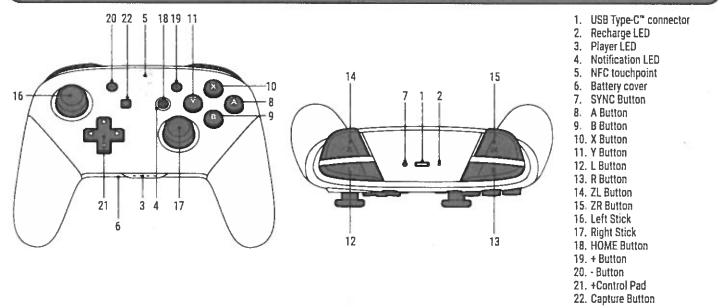
- Option 1: Connect the USB charging cable as shown in the diagram.
- Option 2: Connect the controller directly to the AC adapter.



How to Pair

If you connect the controller following option 1 and turn the console on, the controller will pair with the console automatically.

Component Names and Functions



Removing the Battery

The battery should be removed by a qualified professional. Please contact Nintendo Customer Support for more information.

Nintendo Customer Support

EUR: <http://contact.nintendo.eu>
AU/NZ: <http://support.nintendo.com>

Disposal of this Product

Do not dispose of this product or the battery inside in household waste. For details see <http://docs.nintendo-europe.com>

DEUTSCH

Gesundheits- und Sicherheitsinformationen

Bitte lies und beachte die folgenden Gesundheits- und Sicherheitsinformationen sorgfältig. Andernfalls kann dies zu Schäden oder Verletzungen führen. Kinder sollten während der Verwendung dieses Produkts von Erwachsenen beaufsichtigt werden.

WARNUNG – Batterie

- Verwende nur die für dieses Produkt vorgesehene Batterie (CTR-003). Wird eine nicht vorgesehene Batterie verwendet, besteht Explosionsgefahr.
- Unterbrich die Verwendung dieses Produkts, falls aus der Batterie Flüssigkeit austritt. Sollte ausgetretene Batterieflüssigkeit mit deinen Augen in Berührung geraten, spüle deine Augen sofort mit viel Wasser aus und suche einen Arzt auf. Sollte die Flüssigkeit mit deinen Händen in Berührung geraten, wasche sie sorgfältig mit Wasser. Wische die Flüssigkeit mit einem Tuch vorsichtig von der Oberfläche dieses Produkts ab.

WARNUNG – Hinweise zur elektrischen Sicherheit

- Verwende ausschließlich das Netzteil (HAC-002), das der Nintendo Switch-Konsole beiliegt (auch separat erhältlich), oder das USB-Ladekabel (HAC-010), um die Controller aufzuladen.
- Solltest du ungewöhnliche Geräusche, Geräusche oder Rauchentwicklung bemerken, ziehe den Netzteilstecker aus der Steckdose und kontaktiere den Nintendo Service.
- Setze dieses Produkt oder die im Produkt befindliche Batterie keinen Mikrowellen, keinen hohen Temperaturen oder direktem Sonnenlicht aus.
- Achte darauf, dass dieses Produkt nicht in Kontakt mit Flüssigkeiten kommt, und berühre es nicht mit nassen oder fettigen Händen. Sollte Flüssigkeit in das Produkt gelangen, beende die Verwendung des Produkts und wende dich an den Nintendo Service.
- Verwende beim Gebrauch des Produkts oder der enthaltenen Batterie keine übermäßige Kraft. Ziehe nicht am USB-Ladekabel und verbiege es nicht zu sehr.
- Berühre dieses Produkt nicht, wenn es während eines Gewitters aufgeladen wird.

WARNUNG – Allgemeine Hinweise

- Bewahre dieses Produkt und Verpackungsmaterialien außerhalb der Reichweite von jüngeren Kindern auf. Verpackungsmaterialien könnten verschluckt werden. Das Kabel könnte sich um den Hals schnüren.
- Achte bei der Verwendung der Konsole darauf, dass der Abstand zu einem Herzschrittmacher mindestens 25 cm beträgt, solange die drahtlose Verbindung verwendet wird. Solltest du einen Herzschrittmacher oder ein anderes, implantiertes medizinisches Gerät nutzen, konsultiere vor der Verwendung einen Arzt.
- Die Verwendung der drahtlosen Verbindung ist an bestimmten Orten möglicherweise nicht erlaubt, wie an Bord von Flugzeugen oder in Krankenhäusern. Bitte befolge die geltenden Bestimmungen.
- Personen, die an Verletzungs- oder Krankheitsbedingten Beschwerden an Fingern, Händen oder Armen leiden, sollten die Vibrationsfunktion nicht verwenden.
- Zerlege dieses Produkt oder die enthaltene Batterie nicht und versuche nicht, beides zu reparieren. Sollte eines der Produkte beschädigt sein, unterbrich die Verwendung und wende dich an den Nintendo Service. Berühre keine beschädigten Bereiche. Vermeide den Kontakt mit ausgetretener Flüssigkeit.

VORSICHTIGER GEBRAUCH

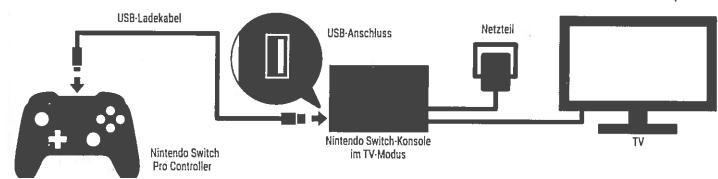
- Sollte dieses Produkt verschmutzt sein, wische es mit einem trockenen, weichen Tuch ab. Verwende keine Verdüner, kein Benzin und keinen Alkohol.
- Lade die Batterie mindestens einmal alle sechs Monate auf. Wenn die Batterie über längere Zeit nicht verwendet wird, kann sie möglicherweise nicht wieder aufgeladen werden.

Verwendung des Produkts

Lade die Controller auf und synchronisiere sie, bevor sie zum ersten Mal verwendet werden.

Aufladevorgang

- Option 1: Verbinde das USB-Ladekabel wie in der Abbildung dargestellt.
- Option 2: Schließe das Zubehör direkt an das Netzteil an.



• Nessayez pas de démonter ou de réparer ce produit ou la batterie qu'il contient. Si l'un ou l'autre est endommagé, cessez d'utiliser le produit et contactez le service consommateurs Nintendo. Ne touchez pas les parties endommagées. Évitez d'entrer en contact avec tout liquide s'échappant du produit.

VIGILANCE

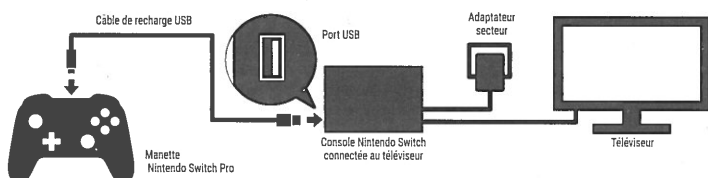
- Si le produit est sale, essayez-le à l'aide d'un chiffon doux et sec. Évitez l'utilisation de diluant, de benzène ou d'alcool.
- Assurez-vous de recharger la batterie au moins une fois tous les six mois. Si la batterie n'est pas utilisée pendant une longue période, elle peut perdre sa capacité de charge.

Utiliser ce produit

Chargez et synchronisez la manette avant de l'utiliser pour la première fois.

Comment recharger la manette

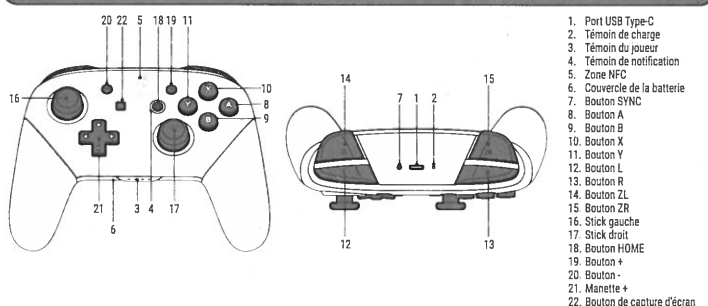
- Option 1 : connectez le câble de recharge USB, comme sur le schéma ci-dessous.
- Option 2 : connectez directement la manette à l'adaptateur secteur.



Comment synchroniser la manette

Si vous connectez la manette comme indiqué dans l'option 1, puis allumez la console, la manette sera synchronisée automatiquement avec la console.

Nom et fonction des éléments



Retirer la batterie

La batterie doit être retirée par un professionnel qualifié. Pour plus d'informations, contactez le service consommateurs Nintendo.

Service consommateurs Nintendo

<http://contact.nintendo.eu>

Comment jeter ce produit

Ne jetez pas ce produit ou la batterie qu'il contient à la poubelle. Pour plus d'informations, visitez le site : <http://docs.nintendo-europe.com>

NEDERLANDS

Gezondheids- en veiligheidsinformatie

Neem de volgende gezondheids- en veiligheidsinformatie in acht. Het nalaten hiervan kan letsel en/of schade tot gevolg hebben. Ouders of voogden dienen toezicht te houden op kinderen die dit product gebruiken.

WAARSCHUWING – Batterijen

- Gebruik alleen de voor dit product ontworpen batterij (CTR-003). Het gebruik van een onjuiste batterij kan leiden tot een explosie.
- Als de batterij lekt, stop dan meteen met het gebruik van het product. Als vloeistof uit de batterij in aanraking komt met je ogen, spoel ze dan onmiddellijk uit met veel water en raadpleeg een arts. Als vloeistof op je handen lekt, was ze dan grondig met water. Veeg de gebleekte vloeistof voorzichtig van de buitenkant van het product met een doekje.
- Als de batterij lekt, stop dan meteen met het gebruik van het product. Als vloeistof uit de batterij in aanraking komt met je ogen, spoel ze dan onmiddellijk uit met veel water en raadpleeg een arts. Als vloeistof op je handen lekt, was ze dan grondig met water. Veeg de gebleekte vloeistof voorzichtig van de buitenkant van het product met een doekje.
- Laat dit product niet in contact komen met vocht en gebruik het niet met vieze of vette handen. Als er vocht in het product is gekomen, stop dan meteen met het gebruik ervan en neem contact op met de Nintendo Helpdesk.
- Oefen niet overmatig veel kracht op het product of de batterij uit. Trek niet aan de kabel en buig deze niet met overdreven veel kracht door.
- Raak dit product niet aan tijdens het opladen als het onweert.

WAARSCHUWING – Veiligheid in verband met elektriciteit

- Gebruik alleen de voeding (HAC-002) die bij het Nintendo Switch-systeem is geleverd (wordt ook apart verkocht) of de USB-oplaadkabel (HAC-010) om de controller op te laden.
- Als je een vreemd geluid hoort, rook ziet of iets vreemds ruikt, stop dan meteen met het gebruik van het product en neem contact op met de Nintendo Helpdesk.
- Stel dit product of de batterij die erin zit, niet bloot aan microgolven, hoge temperaturen of direct zonlicht.
- Laat dit product niet in contact komen met vocht en gebruik het niet met vieze of vette handen. Als er vocht in het product is gekomen, stop dan meteen met het gebruik ervan en neem contact op met de Nintendo Helpdesk.
- Oefen niet overmatig veel kracht op het product of de batterij uit. Trek niet aan de kabel en buig deze niet met overdreven veel kracht door.
- Raak dit product niet aan tijdens het opladen als het onweert.

WAARSCHUWING – Algemeen

- Houd dit product en verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kleine kinderen. Verpakkingsmateriaal kan worden ingeslikt. De kabel kan zich rond de nek wikkelen.
- Gebruik de controller niet binnen een afstand van 25 centimeter van een pacemaker wanneer je de draadloze communicatie gebruikt. Als je een pacemaker of een ander geïmplant medisch apparaat hebt, raadpleeg dan eerst een arts.
- Draadloze communicatie is mogelijk verboden op bepaalde plaatsen, zoals in vliegtuigen of ziekenhuizen. Volg de geldende regels.
- Personen met letsel of een handicap aan de vingers, handen of armen moeten de trillfunctie niet gebruiken.
- Probeer dit product of de batterij niet zelf uit elkaar te halen of te repareren. Als het product of de batterij beschadigd is, stop dan onmiddellijk met het gebruik van het product en neem contact op met de Nintendo Helpdesk. Raak geen beschadigde onderdelen aan. Vermijd contact met lekkende vloeistof.

ZORGVULDIG GEBRUIK

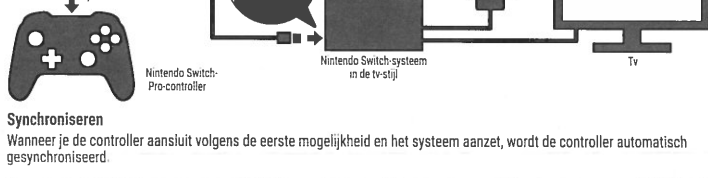
- Als dit product vuil is, wrijf het dan schoon met een zachte, droge doek. Gebruik geen ververfdunder, benzene of alcohol.
- Laad de batterij minstens elke zes maanden op. Als de batterij lange tijd niet wordt gebruikt, kan het onmogelijk worden om de batterij op te laden.

Het product gebruiken

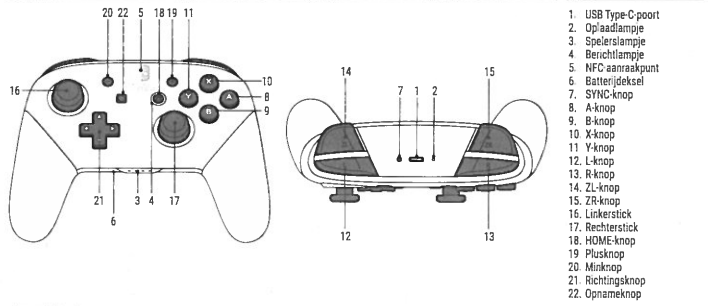
Laad de controller op en synchroniseer hem voordat je deze de eerste keer gebruikt.

Opladen

- Mogelijkheid 1: sluit de USB-oplaadkabel aan zoals aangegeven op de afbeelding.
- Mogelijkheid 2: sluit de controller direct op de voeding aan.



Namen en functies van onderdelen



De batterij verwijderen

De batterij moet worden verwijderd door een specialist. Neem contact op met de Nintendo Helpdesk voor meer informatie.

Nintendo Helpdesk

<http://contact.nintendo.eu>

Dit product weggooien

Dit product en de batterij mogen niet samen met het huisvuil worden weggegooid. Kijk voor meer informatie op <http://docs.nintendo-europe.com>

РУССКИЙ

Информация о здоровье и безопасности

Пожалуйста, прочитайте и соблюдайте положения информации о здоровье и безопасности. Несоблюдение этих требований может привести к травмам или повреждению. Взрослые должны присматривать за детьми во время использования этого продукта.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Батареи

- Используйте только батарею, предназначенную для этого продукта (CTR-003). При использовании неправильной батареи существует риск взрыва.
- Прекратите использование в случае утечки из батареи. Если жидкость, вытекшая из батареи, попадет в глаза, немедленно промойте их большим количеством воды и обратитесь к врачу. В случае попадания жидкости на кожу тщательно вымойте их водой. Тщательно вытрите жидкость с внешней поверхности продукта тканью.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Меры электробезопасности

Извлечение батареи

Извлечение батареи должно осуществляться квалифицированными специалистами. Обратитесь в сервисный центр Nintendo за подробной информацией.

Сервисный центр Nintendo

<http://contact.nintendo.eu>

Утилизация этого продукта

Не выбрасывайте этот продукт или его батарею с бытовыми отходами. Подробную информацию см. на <http://docs.nintendo-europe.com>

ESPAÑOL

Información sobre salud y seguridad

Lee con detenimiento la información sobre salud y seguridad. De lo contrario, se podrían producir daños o lesiones. Los niños deben usar este producto bajo la supervisión de un adulto.

ADVERTENCIA – Batería

- Utiliza únicamente la batería (CTR-003) diseñada para este producto. Existe riesgo de explosión si se utiliza una batería de otro tipo.
- Si se produce una fuga de líquido de la batería, deja de usar el producto. Si el líquido de la fuga te entrara en los ojos, lávatelo inmediatamente con abundante agua y acude a un médico; si te cae en las manos, lávatelas bien con agua. Limpia cuidadosamente el líquido de la superficie de este producto con un paño.

ADVERTENCIA – Uso de aparatos eléctricos

- Utiliza únicamente el adaptador de corriente (HAC-002), que acompaña a la consola Nintendo Switch y también se vende por separado, o el cable USB de carga (HAC-010) para cargar el mando.
- Si percibes ruidos extraños, humo u olores inusuales, deja de usar el producto y ponte en contacto con el Servicio de Atención al Consumidor.
- No expongas este producto ni la batería que contiene a temperaturas elevadas, a microondas ni a la luz directa del sol.
- No permitas que este producto entre en contacto con líquidos ni lo toques con las manos húmedas o grasientas. Si entrara líquido en el producto, deja de utilizarlo inmediatamente y ponte en contacto con el Servicio de Atención al Consumidor.
- No ejerzas demasiada fuerza sobre este producto ni sobre la batería que contiene. No retuerzas el cable ni tires con fuerza de él.
- Durante una tormenta eléctrica, no toques este producto mientras se esté cargando.

ADVERTENCIAS GENERALES

- Mantén este producto y el embalaje lejos del alcance de los niños. Ciertas partes del embalaje podrían ser ingeridas por accidente. El cable podría enroscarse alrededor del cuello.
- No utilices la consola a menos de 25 centímetros de un marcapasos cuando esté activada la comunicación inalámbrica. Si tienes implantado un marcapasos u otro dispositivo médico, no utilices el mando sin consultar antes a tu médico.
- No utilices la comunicación inalámbrica en zonas donde su uso esté prohibido o limitado, como en hospitales o aviones. Respeta la normativa vigente.
- Las personas en tratamiento por lesiones o enfermedades relacionadas con los dedos, las manos o los brazos no debería utilizar la función de vibración.
- No desmontes ni trates de reparar este producto ni la batería que contiene. Si alguno de ellos está dañado, deja de utilizar el producto y ponte en contacto con el Servicio de Atención al Consumidor. No toques las partes dañadas y evita el contacto con líquidos procedentes de fugas.

TRATAR CON CUIDADO

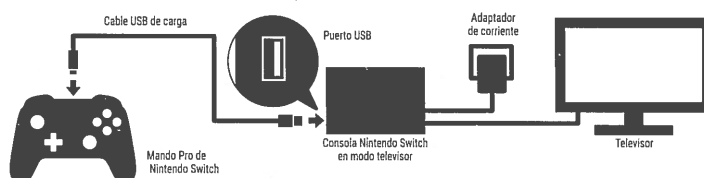
- Si el producto se ensucia, límpialo con un paño suave y seco. No utilices alcohol, benceno ni disolventes.
- Asegúrate de recargar la batería al menos una vez cada seis meses. Si la batería deja de utilizarse durante un largo periodo de tiempo, puede perder permanentemente su capacidad de carga.

Cómo utilizar el producto

Carga completamente la batería del mando y sincronízalo con la consola antes de usarlo por primera vez.

Instrucciones de carga

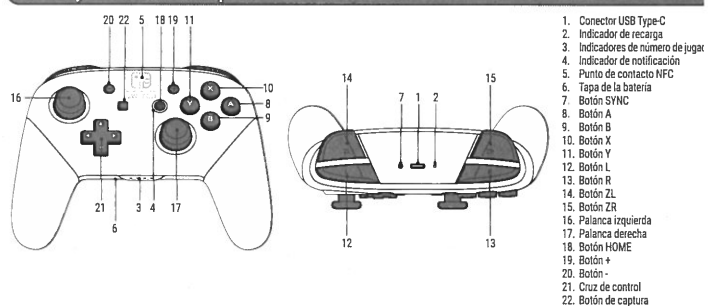
- Opción 1: Conectar el cable USB de carga, como se ve en el diagrama.
- Opción 2: Conectar directamente el mando al adaptador de corriente.



Cómo sincronizar el mando

Si pones en práctica la opción 1 y enciendes la consola, el mando se sincronizará con ella automáticamente.

Nombres y funciones de los componentes



Cómo extraer la batería

La batería debe ser extraída por un profesional cualificado. Para obtener más información, ponte en contacto con el Servicio de Atención al Consumidor.

Servicio de Atención al Consumidor

<http://contact.nintendo.eu>

Cómo desechar este producto

No te deshagas de este producto ni de la batería que contiene tirándolos a la basura doméstica. Visita <http://docs.nintendo-europe.com> para obtener más información.

PORTUGUÊS

Informações sobre saúde e segurança

As informações sobre saúde e segurança deverão ser lidas e respeitadas. O não cumprimento destas instruções poderá provocar lesões ou danos. A utilização deste produto por crianças deverá ser supervisionada por um adulto.

ATENÇÃO – Bateria

- Utilizar apenas a bateria (CTR-003) deste produto. Se for utilizada uma bateria incorreta, existe o risco de explosão.
- Se a bateria derramar, a utilização deste produto deverá ser interrompida. Se o fluido derramado de uma bateria entrar em contacto com os olhos, o utilizador deverá lavá-los imediatamente com bastante água e consultar um médico. Em caso de contacto com as mãos, lavá-las cuidadosamente com água. O fluido derramado na superfície deste produto deverá ser limpo com um pano.

ATENÇÃO – Segurança elétrica

- Utilizar apenas o carregador (HAC-002) incluído com a consola Nintendo Switch (também vendido em separado) ou o cabo de carregamento USB (HAC-010) para carregar o comando.
- No caso de o utilizador ouvir um ruído estranho, vir fumo ou sentir um odor invulgar, deverá entrar em contacto com o Serviço de Apoio ao Consumidor.
- Este produto, bem como a bateria que se encontra no seu interior, deverão ser mantidos longe de microondas, temperatura altas ou luz solar direta.
- Este produto não deverá entrar em contacto com líquidos, nem ser utilizado com as mãos molhadas ou enegoradas. Se algum líquido se infiltrar no produto, a sua utilização deverá ser interrompida e o utilizador deverá entrar em contacto com o Serviço de Apoio ao Consumidor.
- Não deverá ser empregue demasiada força durante a utilização deste produto ou da respetiva bateria. O cabo do comando não deverá ser puxado nem torcido.
- Durante uma trovoadá, o utilizador não deverá tocar no produto se este estiver ligado à corrente.

ATENÇÃO – Avisos gerais

- Os materiais de embalagem deverão ser mantidos fora do alcance das crianças uma vez que poderão ser engolidos acidentalmente. O cabo do carregador pode enroscar-se à volta do pescoço.
- Quando a comunicação sem fios estiver ativada, o comando não deverá ser utilizado a menos de 25 centímetros de um pacemaker. Em caso de utilização de um pacemaker ou de qualquer outro dispositivo médico, deverá ser consultado um médico antes da utilização deste acessório.
- Poderá não ser possível utilizar a comunicação sem fios em aviões ou hospitais, entre outros espaços. O utilizador deverá respeitar as regras dos espaços em que se encontra.
- A funcionalidade de vibração não deverá ser utilizada por pessoas com lesões ou problemas nos dedos, mãos ou braços.
- O utilizador não deverá desmontar nem tentar reparar este produto ou a sua bateria. Se algum destes estiver danificado, a sua utilização deverá ser interrompida e o utilizador deverá entrar em contacto com o Serviço de Apoio ao Consumidor. Não tocar nas áreas danificadas. No caso de o produto derramar líquido, o contacto com este deverá ser evitado.

PRECAUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

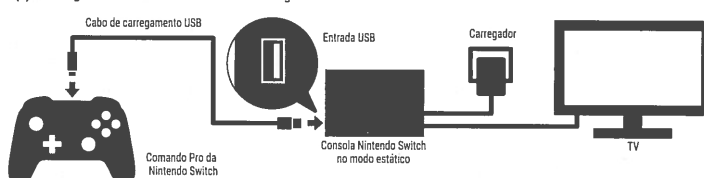
- Se o produto estiver sujo, deverá ser limpo com um pano seco e macio. Não utilizar diluentes, benzene ou álcool.
- A bateria do produto deverá ser carregada pelo menos de seis em seis meses, uma vez que, se esta não for utilizada durante um período de tempo prolongado, poderá não ser possível carregá-la.

Modo de utilização

Carregar e sincronizar o comando antes de este ser utilizado pela primeira vez.

Como carregar o acessório

- Opção 1: Ligar o cabo de carregamento USB como indicado na ilustração.
- Opção 2: Ligar o comando diretamente ao carregador.



Sincronização

Disposal of this Product

Do not dispose of this product or the battery inside in household waste. For details see <http://docs.nintendo-europe.com>

DEUTSCH

Gesundheits- und Sicherheitsinformationen

Bitte lies und beachte die folgenden Gesundheits- und Sicherheitsinformationen sorgfältig. Andernfalls kann dies zu Schäden oder Verletzungen führen. Kinder sollten während der Verwendung dieses Produkts von Erwachsenen beaufsichtigt werden.

⚠️ WARNUNG – Batterie

- Verwende nur die für dieses Produkt vorgesehene Batterie (CTR-003). Wird eine nicht vorgesehene Batterie verwendet, besteht Explosionsgefahr.
- Unterbrich die Verwendung dieses Produkts, falls aus der Batterie Flüssigkeit austritt. Sollte austretende Batteriefüssigkeit mit deinen Augen in Berührung geraten, spüle deine Augen sofort mit viel Wasser aus und suche einen Arzt auf. Sollte die Flüssigkeit mit deinen Händen in Berührung geraten, wasche sie sorgfältig mit Wasser. Wische die Flüssigkeit mit einem Tuch vorsichtig von der Oberfläche dieses Produkts ab.

⚠️ WARNUNG – Hinweise zur elektrischen Sicherheit

- Verwende ausschließlich das Netzteil (HAC-002), das der Nintendo Switch-Konsole beiliegt (auch separat erhältlich), oder das USB-Ladekabel (HAC-010), um die Controller aufzuladen.
- Solltest du ungewöhnliche Geräusche, Gerüche oder Rauchentwicklung bemerken, ziehe den Netzteilstecker aus der Steckdose und kontaktiere den Nintendo Service.
- Setze dieses Produkt oder die im Produkt befindliche Batterie keinen Mikrowellen, keinen hohen Temperaturen oder direktem Sonnenlicht aus.
- Achte darauf, dass dieses Produkt nicht in Kontakt mit Flüssigkeiten kommt, und berühre es nicht mit nassen oder fettigen Händen. Sollte Flüssigkeit in das Produkt gelangen, beende die Verwendung des Produkts und wende dich an den Nintendo Service.
- Verwende beim Gebrauch des Produkts oder der enthaltenen Batterie keine übermäßige Kraft. Ziehe nicht am USB-Ladekabel und verbiege es nicht zu sehr.
- Berühre dieses Produkt nicht, wenn es während eines Gewitters aufgeladen wird.

⚠️ WARNUNG – Allgemeine Hinweise

- Bewahre dieses Produkt und Verpackungsmaterialien außerhalb der Reichweite von jüngeren Kindern auf. Verpackungsmaterialien könnten verschluckt werden. Das Kabel könnte sich um den Hals schnüren.
- Achte bei der Verwendung der Konsole darauf, dass der Abstand zu einem Herzschrittmacher mindestens 25 cm beträgt, solange die drahtlose Verbindung verwendet wird. Solltest du einen Herzschrittmacher oder ein anderes, implantiertes medizinisches Gerät nutzen, konsultiere vor der Verwendung einen Arzt.
- Die Verwendung der drahtlosen Verbindung ist an bestimmten Orten möglicherweise nicht erlaubt, wie an Bord von Flugzeugen oder in Krankenhäusern. Bitte befolge die geltenden Bestimmungen.
- Personen, die an Verletzungs- oder krankheitsbedingten Beschwerden an Fingern, Händen oder Armen leiden, sollten die Vibrationsfunktion nicht verwenden.
- Zerlege dieses Produkt oder die enthaltene Batterie nicht und versuche nicht, beides zu reparieren. Sollte eines der Produkte beschädigt sein, unterbrich die Verwendung und wende dich an den Nintendo Service. Berühre keine beschädigten Bereiche. Vermeide den Kontakt mit ausgetretener Flüssigkeit.

VORSICHTIGER GEBRAUCH

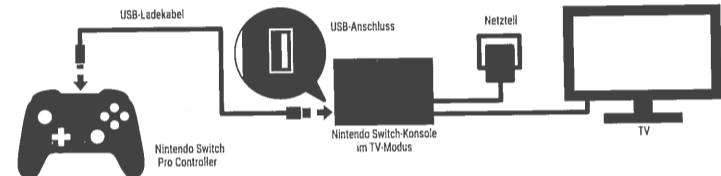
- Sollte dieses Produkt verschmutzt sein, wische es mit einem trockenen, weichen Tuch ab. Verwende keine Verdünnler, kein Benzin und keinen Alkohol.
- Lade die Batterie mindestens einmal alle sechs Monate auf. Wenn die Batterie über längere Zeit nicht verwendet wird, kann sie möglicherweise nicht wieder aufgeladen werden.

Verwendung des Produkts

Lade die Controller auf und synchronisiere sie, bevor sie zum ersten Mal verwendet werden.

Aufladevorgang

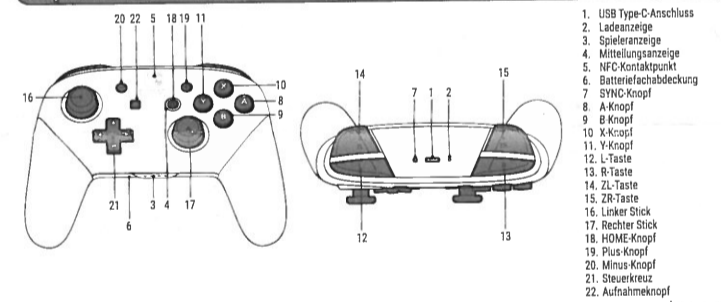
- Option 1: Verbinde das USB-Ladekabel wie in der Abbildung dargestellt.
- Option 2: Schließe das Zubehör direkt an das Netzteil an.



Synchronisierungsvorgang

Verbindest du den Controller mithilfe von Option 1 und schaltest dann die Konsole ein, wird der Controller automatisch mit der Konsole synchronisiert.

Komponentennamen und Funktionen



Batterie entfernen

Die Batterie sollte nur von qualifiziertem Personal entfernt werden. Wende dich bitte an den Nintendo Service, um weitere Informationen zu erhalten.

Nintendo Service

<http://contact.nintendo.eu>

Entsorgen des Produkts

Entsorge dieses Produkt oder die enthaltene Batterie nicht im Hausmüll. Weitere Informationen erhältst du unter: <http://docs.nintendo-europe.com>

FRANÇAIS

Informations sur la santé et la sécurité

Veillez lire les informations sur la santé et la sécurité et vous y conformer. Le non-respect des précautions indiquées peut entraîner des blessures ou des dégâts matériels. L'utilisation de ce produit par des enfants doit se faire sous la supervision d'un adulte.

⚠️ AVERTISSEMENT – Batterie

- Utilisez uniquement la batterie (CTR-003) destinée à alimenter ce produit. Il existe un risque d'explosion en cas d'utilisation d'une autre batterie.
- Si la batterie fuit, cessez d'utiliser ce produit. Si du liquide provenant de la batterie entre en contact avec vos yeux, rincez immédiatement et abondamment avec de l'eau et consultez un médecin. En cas de contact avec la peau, rincez abondamment avec de l'eau. Retirez le liquide en essuyant soigneusement l'extérieur de ce produit avec un chiffon.

⚠️ AVERTISSEMENT – Électricité

- N'utilisez que l'adaptateur secteur (HAC-002) fourni avec la console Nintendo Switch (également vendu séparément) ou le câble de recharge USB (HAC-010) pour recharger ce produit.
- Si vous entendez un bruit suspect, que vous voyez de la fumée ou que vous sentez une odeur étrange, cessez d'utiliser ce produit et contactez le service consommateurs Nintendo.
- N'exposez pas ce produit ou la batterie qu'il contient à des micro-ondes, à des températures élevées ou à la lumière directe du soleil.
- Ne laissez pas ce produit entrer en contact avec des liquides et ne le manipulez pas avec des mains humides ou grasses. Si du liquide pénètre à l'intérieur, cessez d'utiliser ce produit et contactez le service consommateurs Nintendo.
- Ne soumettez pas ce produit ou la batterie qu'il contient à une force excessive. Ne tirez pas sur le câble et ne le pliez pas fortement.
- Ne touchez pas ce produit lorsqu'il est en charge pendant un orage.

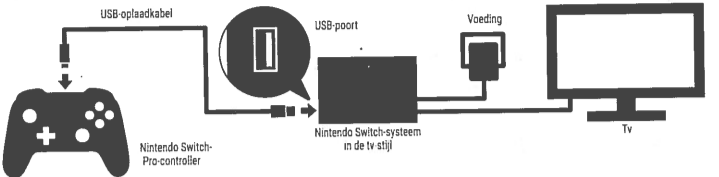
⚠️ AVERTISSEMENTS GÉNÉRAUX

- Gardez ce produit et son emballage hors de portée des jeunes enfants. Des éléments d'emballage pourraient être ingérés. Le câble pourrait s'enrouler autour du cou des enfants.
- N'utilisez pas la manette à moins de 25 centimètres d'un stimulateur cardiaque lorsque la communication sans fil est activée. Si vous avez un stimulateur cardiaque ou tout autre dispositif médical implanté, consultez votre médecin avant utilisation.
- L'utilisation de la communication sans fil peut ne pas être autorisée dans certains lieux tels que les hôpitaux ou à bord des avions. Veillez vous conformer aux réglementations en vigueur.
- Les personnes souffrant de blessures ou de problèmes aux doigts, mains ou bras ne doivent pas utiliser la fonction de vibration.

Het product gebruiken

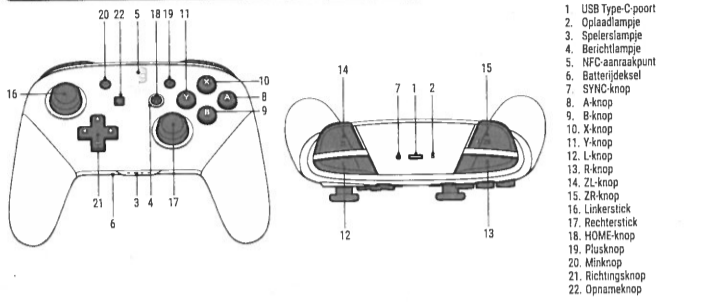
Laad de controller op en synchroniseer hem voordat je deze de eerste keer gebruikt.

Opladen
Mogelijkheid 1: sluit de USB-opladekabel aan zoals aangegeven op de afbeelding.
Mogelijkheid 2: sluit de controller direct op de voeding aan.



Synchroniseren
Wanneer je de controller aansluit volgens de eerste mogelijkheid in het systeem aanzet, wordt de controller automatisch gesynchroniseerd.

Namen en functies van onderdelen



De batterij verwijderen

De batterij moet worden verwijderd door een specialist. Neem contact op met de Nintendo Helpdesk voor meer informatie.

Nintendo Helpdesk

<http://contact.nintendo.eu>

Dit product weggooien

Dit product en de batterij mogen niet samen met het huisvuil worden weggegooid. Kijk voor meer informatie op <http://docs.nintendo-europe.com>

РУССКИЙ

Информация о здоровье и безопасности

Пожалуйста, прочитайте и соблюдайте положения информации о здоровье и безопасности. Несоблюдение этих требований может привести к травмам или повреждениям. Взрослые должны присматривать за детьми во время использования этого продукта.

⚠️ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Батарея

- Используйте только батарею, предназначенную для этого продукта (CTR-003). При использовании неправильной батареи существует риск взрыва.
- Прекратите использование в случае утечки из батареи. Если жидкость, вытекшая из батареи, попадет в глаза, немедленно промойте их большим количеством воды и обратитесь к врачу. В случае попадания жидкости на кожу ргу тщательно вымойте их водой. Тщательно вытрите жидкость с внешней поверхности продукта тканью.

⚠️ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Меры электробезопасности

- Используйте для зарядки контроллера только блок питания (HAC-002) или USB-кабель для подзарядки (HAC-010), которые поставляются с консолью Nintendo Switch (также продаются отдельно).
- При появлении дыма, странного звука или запаха прекратите использовать этот продукт и обратитесь в сервисный центр Nintendo.
- Не подвергайте этот продукт или батарею внутри него воздействию волн СВЧ, высоких температур или прямых солнечных лучей.
- Избегайте контакта этого продукта с жидкостями и не прикасайтесь к нему влажными или жирными руками. При проникновении жидкости внутрь прекратите использовать продукт и обратитесь в сервисный центр Nintendo.

- Не применяйте к этому продукту или батарее внутри него чрезмерную силу. Не тяните за USB-кабель для подзарядки и не скручивайте его слишком плотно.
- Не прикасайтесь к этому продукту при зарядке во время грозы.

⚠️ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Общие предосторожности

- Держите этот продукт и его упаковку вне доступа маленьким детям, так как они могут ее случайно проглотить. USB-кабель для подзарядки может обмотаться вокруг шеи.
- Не используйте этот контроллер на расстоянии менее 25 см от кардиостимулятора при включенной беспроводной связи. Если у вас есть кардиостимулятор или прочие имплантированные медицинские устройства, сначала проконсультируйтесь с врачом.
- Использование беспроводной связи может быть запрещено в некоторых местах, например в самолетах или больницах.
- Людям с травмами или болезнями, связанными с пальцами, кистями или предплечьями, не рекомендуется пользоваться функцией вибрации.
- Не разбирайте и не пытайтесь ремонтировать этот продукт или батарею внутри него. Если этот продукт или батарея повреждены, прекратите использовать этот продукт и обратитесь в сервисный центр Nintendo. Не прикасайтесь к поврежденным участкам. Избегайте контакта с любой вытекшей жидкостью.

ОСТОРОЖНО

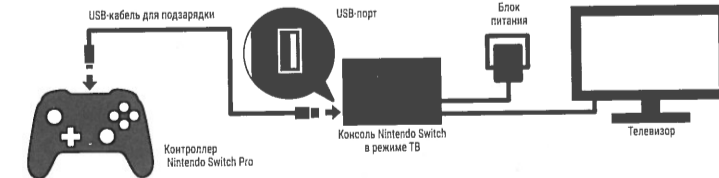
- Если этот продукт загрязнится, протрите его мягкой сухой тканью. Не используйте разбавители, бензин или спирт.
- Обязательно заряжайте батарею не реже одного раза каждые шесть месяцев. Если батарея не использовалась длительное время, возможно, вам не удастся больше зарядить ее.

Об использовании

Прежде чем использовать контроллер в первый раз, зарядите и синхронизируйте его с консолью.

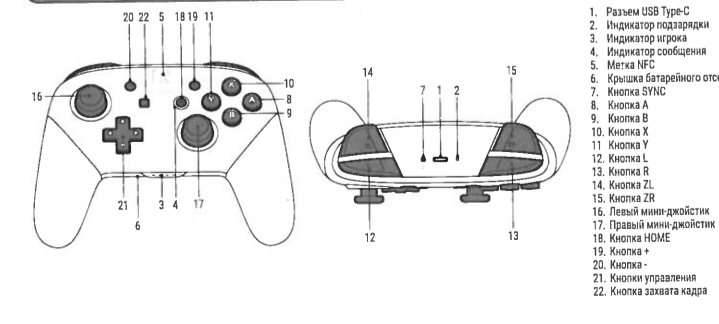
О зарядке

- Вариант 1. Подключите USB-кабель для подзарядки, как показано на рисунке.
- Вариант 2. Подключите контроллер непосредственно к блоку питания.



О синхронизации
Если вы подключите контроллер, выполнив шаги, описанные в варианте 1 вверху, и включите консоль, контроллер будет автоматически синхронизирован с консолью.

Названия и функции компонентов



AVVISO

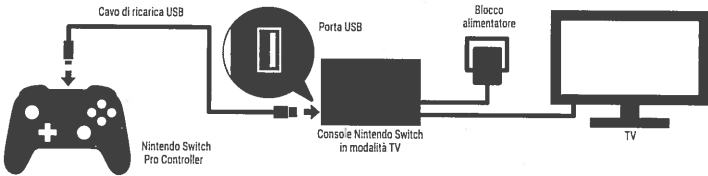
- Se il prodotto si sporca, pulirlo con un panno morbido e asciutto. Non usare dilluenti, benzene o alcol.
- Assicurarsi di caricare la batteria almeno una volta ogni sei mesi. Se la batteria non viene utilizzata per un periodo di tempo prolungato, potrebbe diventare impossibile caricarla nuovamente.

Istruzioni

Caricare e sincronizzare il controller prima di usarlo per la prima volta.

Modalità di ricarica

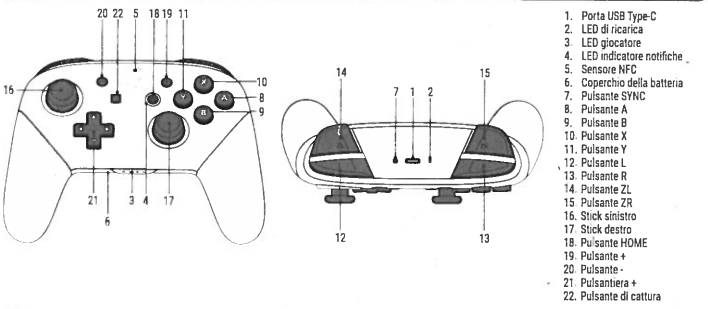
Opzione 1: collegare il cavo di ricarica USB come mostrato nell'illustrazione.
Opzione 2: collegare il prodotto direttamente al blocco alimentatore.



Modalità di sincronizzazione

Seguendo la procedura dell'opzione 1 e accendendo la console, il controller verrà sincronizzato automaticamente.

Nomi e funzioni dei componenti



Rimozione della batteria

È consigliabile far rimuovere la batteria da un professionista qualificato. Per maggiori informazioni, contattare il Servizio Clienti Nintendo.

Servizio Clienti Nintendo

http://contact.nintendo.eu

Smaltimento del prodotto

Non gettare questo prodotto o la batteria insieme ai rifiuti domestici. Per maggiori informazioni, consultare il sito <http://docs.nintendo-europe.com>

SVENSKA

Hälsa- och säkerhetsinformation

Läs och följ hälsa- och säkerhetsinformationen. Om du inte gör detta kan det leda till personskada eller annan skada. Om barn ska använda den här produkten bör vuxna ha dem under uppsyn.

⚠️ WARNING – Batteri

- Använd endast det avsedda batteriet (CTR-003) för den här produkten. Det finns risk för explosion om ett felaktigt batteri används.
- Sluta använda den här produkten om batteriet läcker. Om batterivätska kommer i kontakt med dina ögon skölj der omedelbart dina ögon med mycket vatten och konsulterar en läkare. Om vätska läcker på dina händer tvättar du dem ordentligt med vatten. Torka noggrant bort vätskan från den här produktens utsida med en trasa.

⚠️ WARNING – Elsäkerhet

- Använd endast nätdaptern (HAC-002) som medföljer Nintendo Switch-konsolen (sälls även separat) eller USB-laddningskabeln (HAC-010) för att ladda handkontrollen.
- Om du hör ett konstigt ljud, ser rök eller något luktar konstigt slutar du att använda den här produkten och kontaktar Bergsala Service Center.
- Utsätt inte den här produkten eller batteriet inuti den för mikrovågor, höga temperaturer eller direkt solljus.
- Låt inte den här produkten komma i kontakt med vätskor och använd den inte med blöta eller oljiga händer. Om det kommer in vätska i den här produkten slutar du att använda den och kontaktar Bergsala Service Center.
- Utsätt inte den här produkten eller batteriet inuti den för överdrivet våld. Dra inte i kabeln och vrid den inte för hårt.
- Rör inte den här produkten när den laddas under åskväder.

⚠️ WARNING – Allmänt

- Förvara den här produkten och förpackningsmaterial utom räckhåll för små barn. Förpackningsföremål kan sväljas. Kabeln kan ringlas runt halsen.
- Använd inte handkontrollen inom 25 centimeter (10 tum) från en pacemaker när du använder trådlös kommunikation. Om du har en pacemaker eller någon annan inopererad medicinteknisk apparat ska du först konsultera en läkare.
- Trådlös kommunikation kan vara förbjuden på vissa platser, såsom flygplan eller sjukhus. Följ särskilda bestämmelser.
- Personer som har en personskada eller sjukdom som omfattar deras fingrar, händer eller armar bör inte använda vibrationsfunktioner.
- Montera inte isär och försök inte att reparera den här produkten eller batteriet inuti den. Om endera är skadad slutar du att använda produkten och kontaktar Bergsala Service Center. Rör inte skadade områden. Undvik kontakt med läckande vätskor.

⚠️ FÖRSIKTIG ANVÄNDNING

- Om den här produkten blir smutsig torkar du av den med en mjuk, torr trasa. Undvik att använda tinner, bensen eller alkohol.
- Se till att ladda batteriet minst en gång i halvåret. Om batteriet inte används under en längre tid kan det bli omöjligt att ladda det.

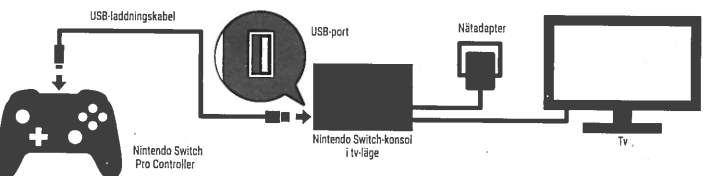
Använd så här

Ladda och parkoppla handkontrollen innan du använder den för första gången.

Ladda så här

Alternativ 1: Anslut USB-laddningskabeln såsom visas i diagrammet.

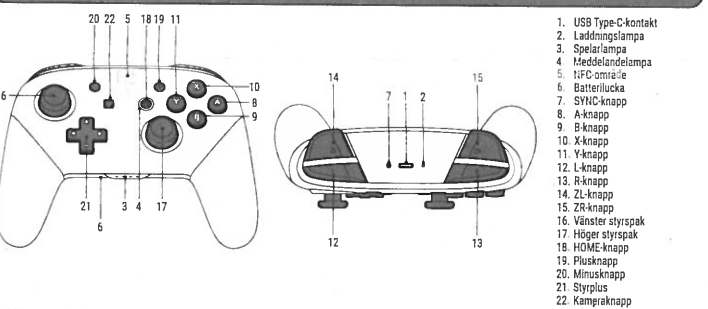
Alternativ 2: Anslut handkontrollen direkt till nätdaptern.



Parkoppla så här

Om du ansluter handkontrollen enligt alternativ 1 och sätter igång konsolen, kommer handkontrollen automatiskt att parkopplas med konsolen.

Komponentnamn och -funktioner



Ta ur batteriet

Batteriet bör tas ur av en kvalificerad yrkesman. Kontakta Bergsala Service Center för mer information.

Bergsala Service Center

http://www.nintendo.se/service

Kassering av den här produkten

Kassera inte den här produkten eller batteriet inuti den i hushållsavfallet. Se <http://docs.nintendo-europe.com> för mer information.

DANSK

Helbreds- og sikkerhedsoplysninger

Læs og overhold venligst helbreds- og sikkerhedsoplysningerne. Undlad dette, kan det forårsage personskade eller beskadigelse. Voksne bør overvåge børns anvendelse af dette produkt.

⚠️ ADVARSEL – Batteri

- Brug kun det tilhørende batteri (CTR-003) til dette produkt. Der er risiko for eksplosion, hvis der anvendes et forkert batteri.
- Stop anvendelse af dette produkt, hvis batteriet lækker. Hvis batterivæske kommer i kontakt med øjnene, skal du øjeblikkeligt skylle dine øjne med rigeligt vand og søge læge. Hvis lækagen kommer i kontakt med hænderne, så skyl dem grundigt med vand. Tør forsigtigt væsken af produktets yderside med en klud.

⚠️ ADVARSEL – Elektrisk sikkerhed

- Anvend udelukkende strømforsyningen (HAC-002), der leveres med Nintendo Switch-konsollen (som også sælges separat) eller USB-opladningskablet (HAC-010) til at oplade controlleren.
- Hvis der høres underlige lyde, observeres rog eller ualmindelige lugte, så stands anvendelsen af produktet, og kontakt Bergsala Service Center.
- Udsæt ikke dette produkt eller batteriet indeni for mikrobølger, høje temperaturer eller direkte sollys.
- Lad ikke produktet komme i kontakt med væsker, og anvend det ikke med våde eller fedtede fingre. Hvis der trænger væske ind, så stands anvendelse af dette produkt, og kontakt Bergsala Service Center.
- Undlad at udsætte dette produkt eller batteriet indeni for hårdhændet behandling. Undlad at trække i kablerne, og vrid dem ikke for stramt.

SUOMI

Terveys- ja turvaohjeet

Noudata terveys- ja turvaohjeita huolellisesti. Ohjeiden laiminlyönti voi johtaa tapaturmaan tai loukkautumiseen. Jos lapset käyttävät tätä tuotetta, aikuisten on valvottava sitä.

⚠️ VAROITUS – akku

- Käytä vain tälle tuotteelle tarkoitettua akkua (CTR-003). Väärinlaisen akun käyttäminen voi aiheuttaa räjähdysvaaran.
- Jos akku vuotaa, lopeta tämän tuotteen käyttö. Jos akkuneustettä joutuu silmiin, huuhteile silmät välittömästi runsaalla vedellä ja hakeudu lääkäriin. Jos nestettä joutuu käsillesi, pese ne huolellisesti vedellä. Pyyhi neste tämän tuotteen ulkopinnasta varovasti liinalla.

⚠️ VAROITUS – sähköturvallisuus

- Käytä ohjaimen lataamiseen vain Nintendo Switch -konsolin mukana tullutta (myös erikseen myytävää) muuntajaa (HAC-002) tai USB-latauskaapelia (HAC-010).
- Jos kuulet outoa ääntä, näet savua tai haistat jotakin outoa, lopeta tämän tuotteen käyttö ja ota yhteyttä Bergsala Service Center -kuluttajapalveluun.
- Älä altista tätä tuotetta tai sen sisäistä akkua mikroaalloille, korkeille lämpötiloille tai suoralle auringonvalolle.
- Älä päästä tätä tuotetta kosketuksiin nesteiden kanssa äläkä käytä sitä märillä tai öljyisillä käsillä. Jos tuotteen sisään pääsee nestettä, lopeta sen käyttö ja ota yhteyttä Bergsala Service Center -kuluttajapalveluun.
- Älä käytä tarpeettoman paljon voimaa, kun käsittelet tätä tuotetta tai sen sisäistä akkua. Älä vedä johtoa tai väännä sitä liian tiukkaan.
- Älä koske tähän tuotteeseen ukonilmalla latauksen aikana.

⚠️ VAROITUS – yleistä

- Älä jätä tätä tuotetta tai sen pakkausmateriaaleja pienten lasten ulottuville. Pienet lapset saattavat vahingossa nielaista pakkausmateriaaleja. Johto voi kiertyä kaulan ympärille.
- Älä käytä ohjainta alle 25 senttimetrin etäisyydellä sydämentahdistimesta, kun langaton yhteys on käytössä. Jos sinulla on sydämentahdistin tai jokin muu istutettu lääketieteellinen koje, keskustele lääkäriin kanssa ennen ohjaimen käyttöä.
- Langattoman yhteyden käyttö ei välttämättä ole sallittua tiettyissä paikoissa, kuten lentokoneissa ja sairaaloissa. Noudata annettuja ohjeita.
- Älä käytä tärinätointintoa, jos sinulla on sormiin, käsiin tai käsivarsiin vaikuttava vamma tai vaiva.
- Älä pura tai yritä korjata tätä tuotetta tai sen sisäistä akkua. Jos jompikumpi vaurioituu, lopeta tuotteen käyttö ja ota yhteyttä Bergsala Service Center -kuluttajapalveluun. Älä koske vahingoittuneisiin osiin. Älä koske tästä tuotteesta mahdollisesti vuotaneisiin nesteisiin.

TURVALLINEN KÄYTTÖ

- Jos tämä tuote likaantuu, puhdista se pehmeällä, kuivalla liinalla. Älä käytä puhdistukseen ohennusaineita, bentseeniä tai alkoholia.
- Lataa akku vähintään puolen vuoden välein. Jos akkua ei käytetä pitkään aikaan, sitä voi olla mahdotonta ladata.

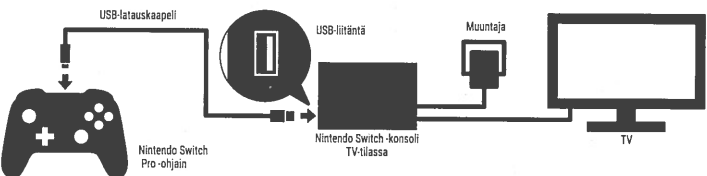
Käyttäminen

Lataa ja synkronoi ohjain ennen kuin käytät sitä ensimmäistä kertaa.

Lataaminen

Vaihtoehto 1: kiinnitä USB-latauskaapeli kuvan osoittamalla tavalla.

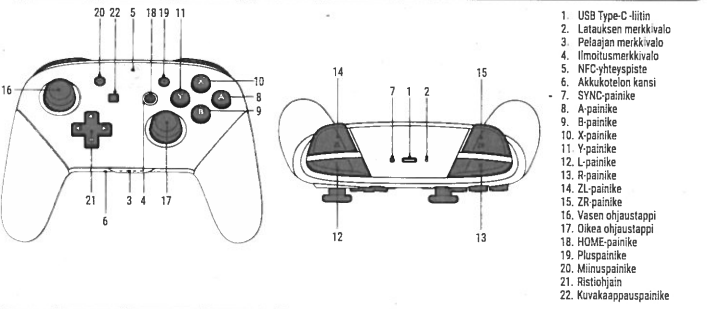
Vaihtoehto 2: kiinnitä ohjain suoraan muuntajaan.



Synkronoinen

Kiinnitä ohjain vaihtoehdon 1 mukaisesti, niin ohjain synkronoituu konsolin kanssa automaattisesti.

Osien nimet ja toiminta



Akun poistaminen

Akun saa poistaa vain pätevä asiantuntija. Saat lisätietoja Bergsala Service Center -kuluttajapalvelusta.

Bergsala Service Center

http://www.nintendo.fi/yhteystiedot

Tuotteen hävittäminen

Älä hävitä tätä tuotetta tai sen sisäistä akkua kotitalousjätteen mukana. Jos haluat lisätietoja, käy osoitteessa <http://docs.nintendo-europe.com>

NORSK

Helse- og sikkerhetsinformasjon

Les og ta hensyn til følgende helse- og sikkerhetsinformasjon. Å unnlate å gjøre dette kan medføre skade på person og/eller eiendom. Voksne bør ha tilsyn med barns bruk av dette produktet.

⚠️ ADVARSEL – Batteri

- Brug kun det tilhørende batteriet (CTR-003) for dette produktet. Ved bruk av feil type batteri, er det fare for eksplosjon.
- Stopp all bruk av dette produktet hvis batteriet lekker. Hvis batterivæske kommer i kontakt med øynene, må du rense dem umiddelbart med store mengder vann og kontakte lege. Hvis en væske kommer i kontakt med hendene dine, må du vaske dem godt med vann. Tørk væsken forsiktig av dette produktet med en klut.

⚠️ ADVARSEL – Elektrisk sikkerhet

- Du må kun bruke strømforsyningen (HAC-002) som følger med Nintendo Switch-konsollen (selges også separat) eller USB-ladekabelen (HAC-010) til å lade kontrollen.
- Hvis du hører merkelige lyder, ser røyk eller lukter noe rart, må du stoppe all bruk av dette produktet og kontakte Bergsala Service Center.
- Ikke utsatt dette produktet eller batteriet inne i det for mikrobølger, høye temperaturer eller direkte sollys.
- Ikke la dette produktet komme i kontakt med væske, og ikke bruk det med våte eller oljete hender. Hvis det kommer inn væske, må du stoppe all bruk av dette produktet og kontakte Bergsala Service Center.
- Ikke utsatt dette produktet eller batteriet inne i det for overdreven maktrbruk. Ikke dra i kabelen og ikke vri den for hardt.
- Ikke rør dette produktet under lading ved tordenvær.

⚠️ ADVARSEL – Generelt

- Hold dette produktet og emballasjemateriale borte fra små barn. Emballasjejenstander kan svelges. Kabelen kan vikle seg rundt halsen.
- Ikke bruk kontrollen innenfor en radius på 25 centimeter (10 tommer) fra en pacemaker mens trådløs kommunikasjon er påslått. Hvis du har en pacemaker eller et annet innoperert medisinsk apparat, må du først kontakte lege.
- Trådløs kommunikasjon kan være forbudt visse steder, som fly og sykehus. Følg gjeldende forskrifter.
- Personer som har en skade eller tilstand som påvirker fingre, hender, eller armer, bør ikke bruke vibreringsfunksjonen.
- Ikke demonter eller forsøk å reparere dette produktet eller batteriet inne i det. Hvis dette produktet eller batteriet er skadet, må du stoppe all bruk av produktet og kontakte Bergsala Service Center. Ikke rør skadete områder. Unngå kontakt med enhver lekkende væske.

⚠️ FORSIKTIG BRUK

- Hvis dette produktet blir skittent, må du tørke av det med en myk, tørt klut. Unngå å bruke fortynningsmidler, benzen eller alkohol.
- Sørg for å lade batteriet minst én gang hver sjette måned. Hvis batteriet ikke er i bruk på en lengre periode, kan det hende det blir umulig å lade det.

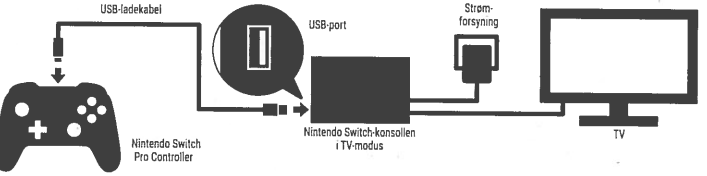
Bruk

Lad og opprett parvis tilkobling med kontrollen før første gangs bruk.

Opplading

Alternativ 1: Koble til USB-ladekabelen som vist i diagrammet.

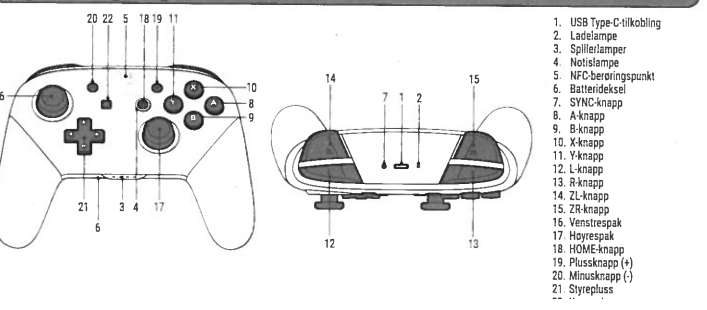
Alternativ 2: Koble kontrollen direkte til strømforsyningen.



Parvis tilkobling

Hvis du kobler til kontrollen ved å velge alternativ 1 og skru på konsollen, vil kontrollen automatisk opprette parvis tilkobling med konsollen.

Komponentnavn og -funksjoner



Technical Specifications • Technische Spezifikationen • Caractéristiques techniques • Technische specificatie
Технические данные • Especificaciones técnicas • Características técnicas • Specifiche tecniche • Techniska specificationer • Tekniske specificationer • Tekniset tiedot • Tekniske spesifikasjoner

Pro Controller Pro Controller Manette Pro Pro-controller Контроллер Pro Mando Pro Comando Pro Pro Controller Pro Controller Pro-ohjain Pro Controller	Operating frequency band(s) Betriebs-Frequenzband/-bänder Bande(s) de fréquence(s) utilisé(e)s Gebrauchte Frequenzband(en) Диапазон(ы) рабочих частот Frecuencia de operación Banda(s) de frecuencias de funcionamiento • Banda di frequenza di funzionamento Fungerande frekvensband Operative frekvensbånd Käyttötaajuusalue(et) Fungerende frekvensbånd	Maximum radio-frequency power Maximale Sendeleistung • Puissance de radiofrequence maximale Maximum radiofrequency vermogen Максимальная мощность ВЧ сигнала • Potencia máxima de radiofrecuencia • Potenza massima de radiofrecuências • Massima potenza a radiofrequenza Maximal radiofrekvensseffekt Maksimal radiofrekvensstyrke Enimmäislähetysteho • Maksimal radiofrekvensstyrke	Maximum field strength Maximale Feldstärke Intensité de champ maximale • Maximale veldsterkte • Максимальная напряженность ЭМП Intensidad de campo máxima • Intensidade de campo máxima Maxima intensità di campo • Maximal fältstyrke Suurin kenttävoimakkuu Maksimal fältstyrke
Bluetooth®	2402-2480MHz	7dBm	-
NFC	13.56MHz	-	-6dBµ/m

Bluetooth: Bluetooth is a registered trademark owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Nintendo is under licer. Other trademarks and trade names are those of their respective owners. / Les logos Bluetooth® sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. leur utilisation par Nintendo fait l'objet d'un accord de licence. Les autres marques déposées et noms commerciaux appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

DECLARATION OF CONFORMITY / DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
Hereby, Nintendo declares that the radio equipment type (Nintendo Switch Pro Controller) is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://docs.nintendo-europe.com>
Hiemil ei klärt Nintendo, dass der Funkanlagentyp Nintendo Switch Pro Controller der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://docs.nintendo-europe.com>

Le soussigné, Nintendo, déclare que l'équipement radioélectrique du type manette Nintendo Switch Pro est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse Internet suivante: <http://docs.nintendo-europe.com>
Hierbij verklaar ik, Nintendo, dat het type radioapparatuur (Nintendo Switch-Pro-controller) conform is met Richtlijn 2014/53/UE. De volledige tekst van de EU-verklaring van overeenstemming kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: <http://docs.nintendo-europe.com>
Компания Nintendo настоящим заявляет, что данное радиотехническое устройство (Контроллер Nintendo Switch Pro) соответствует положениям Директивы 2014/53/ЕС. Полный текст Заявления о соответствии ЕС опубликован на следующем веб-сайте: <http://docs.nintendo-europe.com>

Por la presente, Nintendo declara que el tipo de equipo radioeléctrico mando Pro de Nintendo Switch es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: <http://docs.nintendo-europe.com>

A abaixo assinada Nintendo declara que o presente tipo de equipamento de rádio comando Pro da Nintendo Switch está em conformidade com a Diret 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: <http://docs.nintendo-europe.com>

Il fabbricante, Nintendo, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio (Nintendo Switch Pro Controller) è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il test completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://docs.nintendo-europe.com>

Hämed försäkrar Nintendo att denna typ av radioutrustning (Nintendo Switch Pro Controller) överensstämmer med direktiv 2014/53/UE. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: <http://docs.nintendo-europe.com>

Hermed erklærer Nintendo, at radioudstyrstypen (Nintendo Switch Pro Controller) er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/UE. EU-overensstemmelses erklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: <http://docs.nintendo-europe.com>

Nintendo vakuuttaa, että radiolaitetyyppi (Nintendo Switch Pro-ohjain) on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaissuorituksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: <http://docs.nintendo-europe.com>

Nintendo erklærer med dette at radioustrty-typen (Nintendo Switch Pro Controller) er i samsvar med direktiv 2014/53/UE. Den fullstendige teksten i EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende internetadresse: <http://docs.nintendo-europe.com>



Manufacturer: Nintendo Co., Ltd., Kyoto 601-8501, Japan
Importer in the EU: Nintendo of Europe GmbH, Herriotstrasse 4, 60528 Frankfurt, Germany
Importer in Australia: Nintendo Australia Pty. Ltd., 804 Stud Road, Scoresby, Victoria 3179, Australia

Произведено в Китае

MODEL NO. • MODÈLE N° : HAC-013

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Nintendo is under licer. Other trademarks and trade names are those of their respective owners. / Les logos Bluetooth® sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. leur utilisation par Nintendo fait l'objet d'un accord de licence. Les autres marques déposées et noms commerciaux appartiennent à leurs propriétés respectifs.

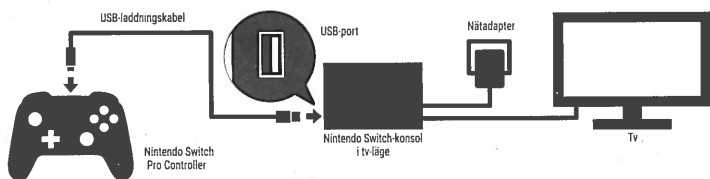
USB Type-C® and USB-C® are trademarks of the USB Implementers Forum. / USB Type-C® et USB-C® sont des marques de USB Implementers Foru

© 2017 Nintendo Co., Ltd.
Trademarks are property of their respective owners. Nintendo Switch is a trademark of Nintendo.
Les marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs. Nintendo Switch est une marque de Nintendo.

Ladda och parkoppla handkontrollen innan du använder den för första gången.

Ladda så här

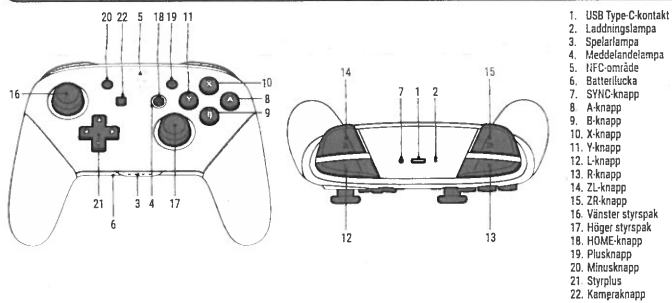
Alternativ 1: Anslut USB-laddningskabeln såsom visas i diagrammet.
Alternativ 2: Anslut handkontrollen direkt till nätadaptern.



Parkoppla så här

Om du ansluter handkontrollen enligt alternativ 1 och sätter igång konsolen, kommer handkontrollen automatiskt att parkopplas med konsolen.

Komponentnamn och -funktioner



Ta ur batteriet

Batteriet bör tas ur av en kvalificerad yrkesman. Kontakta Bergsala Service Center för mer information.

Bergsala Service Center

<http://www.nintendo.se/service>

Kassering av den här produkten

Kassera inte den här produkten eller batteriet inuti den i hushållsavfallet. Se <http://docs.nintendo-europe.com> för mer information.

DANSK

Helbreds- og sikkerhedsoplysninger

Læs og overhold venligst helbreds- og sikkerhedsoplysningerne. Undlades dette, kan det forårsage personskade eller beskadigelse. Voksne bør overvåge børns anvendelse af dette produkt.

⚠ ADVARSEL – Batteri

• Brug kun det tilhørende batteri (CTR-003) til dette produkt. Der er risiko for eksplosion, hvis der anvendes et forkert batteri.
• Stop anvendelse af dette produkt, hvis batteriet lækker. Hvis batterivæsken kommer i kontakt med øjnene, skal du øjeblikkeligt skylle dine øjne med rigeligt vand og søge læge. Hvis lækagen kommer i kontakt med hænderne, så skyl dem grundigt med vand. Tør forsigtigt væsken af produktets yderside med en klud.

⚠ ADVARSEL – Elektrisk sikkerhed

• Anvend udelukkende strømforsyningen (HAC-002), der leveres med Nintendo Switch-konsollen (som også sælges separat) eller USB-opladdningskablet (HAC-010) til at oplade kontrollen.
• Hvis der høres underlige lyde, observeres røg eller ualmindelige lugte, så stands anvendelsen af produktet, og kontakt Bergsala Service Center.
• Udsæt ikke dette produkt eller batteriet indeni for mikrobølger, høje temperaturer eller direkte sollys.
• Lad ikke produktet komme i kontakt med væsker, og anvend det ikke med våde eller fedtede fingre. Hvis der trænger væske ind, så stands anvendelse af dette produkt, og kontakt Bergsala Service Center.
• Undlad at udsætte dette produkt eller batteriet indeni for hårdhændet behandling. Undlad at trække i kablerne, og vrid dem ikke for stramt.
• Undlad at berøre produktet ved opladning under tordenvejr.

⚠ ADVARSEL – Generelt

• Hold dette produkt og emballage uden for små børns rækkevidde. Emballeringsgenstande kan sluges. Kablet kan vikles sig omkring halsen.
• Undlad at anvende kontrollen inden for 25 centimeter af en pacemaker ved anvendelse af trådløs kommunikation. Hvis du har en pacemaker eller en anden implanteret medicinsk enhed, så søg først læge.
• Trådløs kommunikation er eventuelt ikke tilladt på visse steder såsom i fly eller på hospitaler. Følg venligst de respektive regler.
• Personer, der har skader eller lidelser i fingre, hænder eller arme, bør ikke bruge vibrationsfunktionerne.
• Forsøg ikke at adskille eller reparere produktet eller batteriet indeni. Hvis nogen af disse bliver beskadiget, så stands anvendelsen af produktet, og kontakt Bergsala Service Center. Berør ikke beskadigede områder. Undgå kontakt med enhver form for lækkende væske.

FORSIGTIG ANVENDELSE

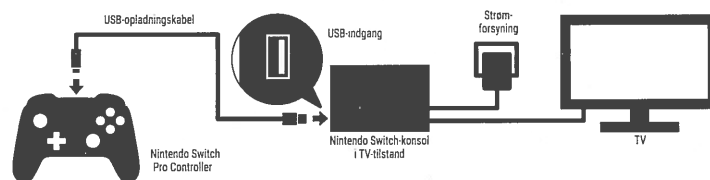
• Hvis produktet bliver snavset, så aftør det med en blød, tør klud. Undgå anvendelse af fortynder, benzen eller sprit.
• Sørg for at oplade batteriet mindst én gang hver sytten måned. Hvis batteriet ikke anvendes i en længere periode, kan det muligvis ikke oplades.

Anvendelse

Oplad og tilknyt kontrollen, før den anvendes første gang.

Opladning

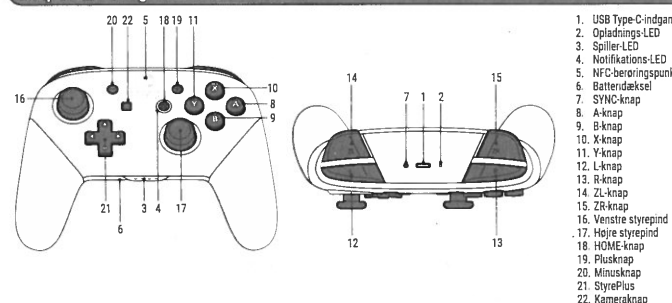
Valgmulighed 1: Tilslut USB-opladdningskablet som vist i diagrammet.
Valgmulighed 2: Tilslut kontrollen direkte til strømforsyningen.



Tilknytning

Hvis kontrollen tilknyttes ved at følge valgmulighed 1 og tænde for konsollen, tilknyttes kontrollen konsollen automatisk.

Komponentnavne og -funktioner



Fjernelse af batteriet

Batteriet skal fjernes af en kvalificeret tekniker. Kontakt venligst Bergsala Service Center for yderligere oplysninger.

Bergsala Service Center

<http://www.nintendo.dk/serviceformular>

Bortskaffelse af dette produkt

Undlad at bortskaffe dette produkt eller batteriet indeni i husholdningsaffald. For yderligere oplysninger se <http://docs.nintendo-europe.com>

⚠ ADVARSEL – Batteri

• Brug kun det tilhørende batteri (CTR-003) for dette produkt. Ved brug af feil type batteri, er det fare for eksplosion.
• Stopp all bruk av dette produktet hvis batteriet lækker. Hvis batterivæsken kommer i kontakt med øynene, må du rense dem umiddelbart med store mengder vann og kontakte lege. Hvis en væske kommer i kontakt med hendene dine, må du vaske dem godt med vann. Tørk væsken forsiktig av dette produktet med en klud.

⚠ ADVARSEL – Elektrisk sikkerhet

• Du må kun bruke strømforsyningen (HAC-002) som følger med Nintendo Switch-konsollen (selges også separat) eller USB-ladekabelen (HAC-010) til å lade kontrollen.
• Hvis du hører merkelige lyder, ser røyk eller lukter noe rart, må du stoppe all bruk av dette produktet og kontakte Bergsala Service Center.
• Ikke utsett dette produktet eller batteriet inne i det for mikrobølger, høye temperaturer eller direkte sollys.
• Ikke la dette produktet komme i kontakt med væske, og ikke bruk det med våte eller oljete hender. Hvis det kommer inn væske, må du stoppe all bruk av dette produktet og kontakte Bergsala Service Center.
• Ikke utsett dette produktet eller batteriet inne i det for overdreven maktbruk. Ikke dra i kablen og ikke vri den for hardt.
• Ikke rør dette produktet under lading ved tordenvær.

⚠ ADVARSEL – Generelt

• Hold dette produktet og emballasjemateriale borte fra små barn. Emballasjegenstander kan svelges. Kablen kan vikles seg rundt halsen.
• Ikke bruk kontrollen innenfor en radius på 25 centimeter (10 tommer) fra en pacemaker mens trådløs kommunikasjon er påslått. Hvis du har en pacemaker eller et annet innoperert medisinsk apparat, må du først kontakte lege.
• Trådløs kommunikasjon kan være forbudt visse steder, som fly og sykehus. Følg gjeldende forskrifter.
• Personer som har en skade eller tilstand som påvirker fingre, hender, eller armer, bør ikke bruke vibreringsfunksjonen.
• Ikke demonter eller forsøk å reparere dette produktet eller batteriet inne i det. Hvis dette produktet eller batteriet er skadet, må du stoppe all bruk av produktet og kontakte Bergsala Service Center. Ikke rør skadede områder. Unngå kontakt med enhver lekkende væske.

FORSIKTIG BRUK

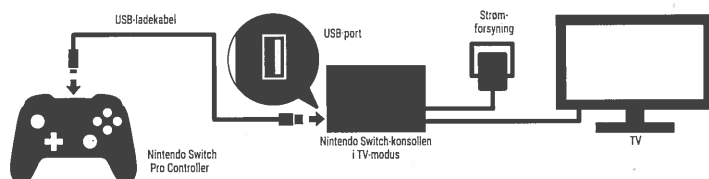
• Hvis dette produktet blir skittent, må du tørke av det med en myk, tørr klud. Unngå å bruke fornyingsmidler, benzen eller alkohol.
• Sørg for å lade batteriet minst én gang hver sytten måned. Hvis batteriet ikke er i bruk på en lengre periode, kan det hende det blir umulig å lade det.

Bruk

Lad og opprett parvis tilkobling med kontrollen før førstegangs bruk.

Opplading

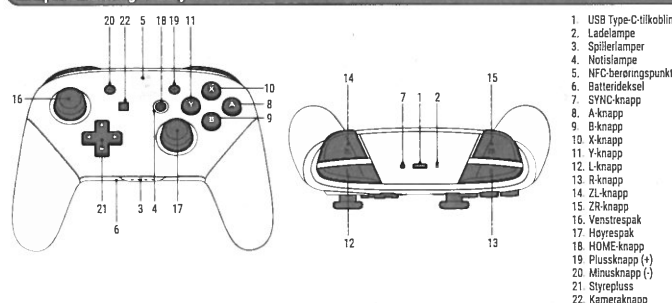
Alternativ 1: Koble til USB-ladekabelen som vist i diagrammet.
Alternativ 2: Koble kontrollen direkte til strømforsyningen.



Parvis tilkobling

Hvis du kobler til kontrollen ved å velge alternativ 1 og skru på konsollen, vil kontrollen automatisk opprette parvis tilkobling med konsollen.

Komponentnavn og -funksjoner



Fjerne batteriet

Batteriet bør fjernes av en kvalifisert profesjonell. Kontakt Bergsala Service Center for mer informasjon.

Bergsala Service Center

<http://www.nintendo.no/service>

Avhending av dette produktet

Dette produktet eller batteriet inne i det må ikke avhendes sammen med vanlig husholdningsavfall. Du finner mer informasjon på <http://docs.nintendo-europe.com>